



Control Bar Web

Manuel de l'utilisateur

Version 5.0

10/3/2025

Ascom UMS s.r.l. Unipersonale
Via Amilcare Ponchielli 29, 50018, Scandicci (FI), Italy
Tel. (+39) 055 0512161 – Fax (+39) 055 829030
www.ascom.com

Contenu

1. Control Bar Web	3
1.1 Lancement de <i>Control Bar Web</i>	3
1.2 Connexion de l'utilisateur	4
1.2.1 Connexion automatique.....	6
1.2.2 Déconnexion et maintien.....	7
1.3 Espace de travail	8
1.3.1 Sélection d'un module	8
1.4 <i>Control Bar</i> (barre de contrôle/commande).....	9
1.5 Menu principal.....	10
1.5.1 Modifier le mot de passe (<i>Password</i>)	11
1.5.2 Rapport d'incident Utilisateur (<i>issue report</i>)	12
1.6 Sous-modules supplémentaires.....	13
1.6.1 CDSS Configurator	13
1.6.2 Identity	15

1. Control Bar Web



Pour des informations sur l'environnement du produit, les précautions, les avertissements et l'utilisation prévue, voir USR FRA Digistat Care et/ou USR FRA Digistat Docs (en fonction des modules installés – pour Digistat Suite EU) ou USR ENG Digistat Suite NA (pour Digistat Suite NA). La connaissance et la compréhension du document approprié sont obligatoires pour une utilisation correcte et sûre du Control Bar Web, décrit dans ce document.

1.1 Lancement de Control Bar Web

Pour lancer Control Bar Web:

- Tapez l'adresse spécifique dans la barre d'adresse du navigateur.

La page suivante s'ouvre:

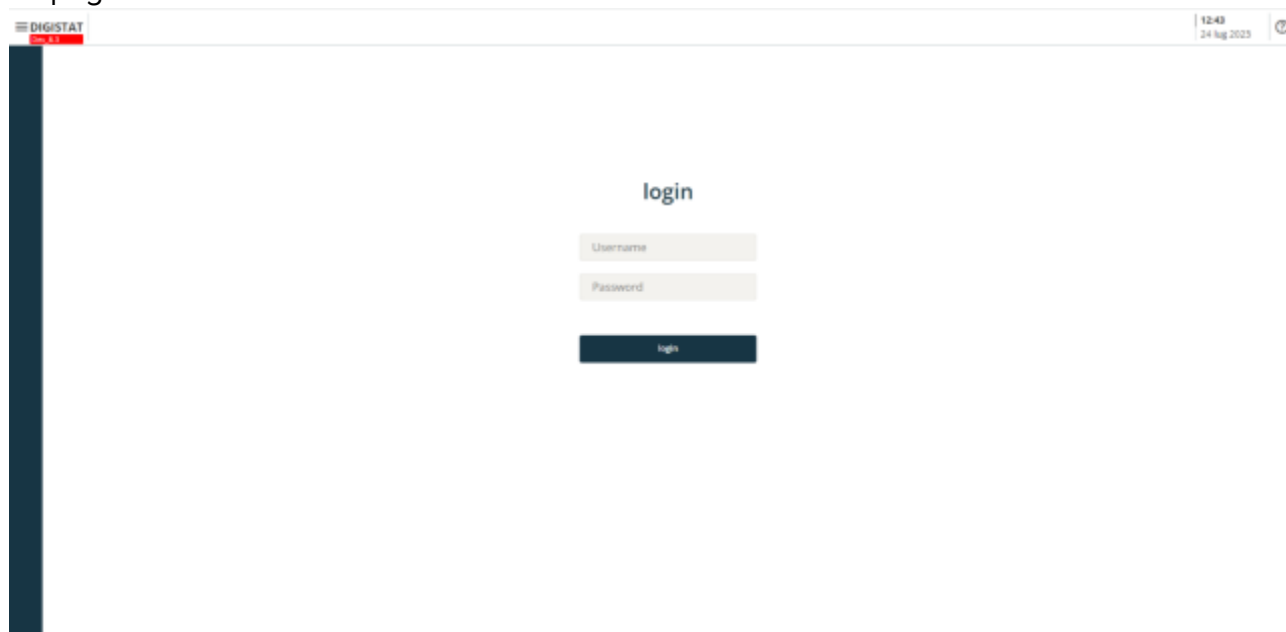
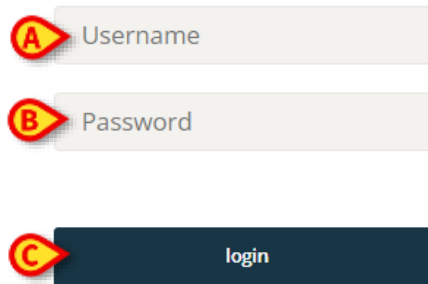


Fig. 1

1.2 Connexion de l'utilisateur

La connexion de l'utilisateur est nécessaire pour activer les fonctionnalités du système.

login



The login form consists of three elements: a text input field labeled 'Username' with a red circle 'A' to its left, a text input field labeled 'Password' with a red circle 'B' to its left, and a dark blue button labeled 'login' with a red circle 'C' to its left.

Fig. 2

Pour se connecter :

- Saisissez votre nom d'utilisateur dans le champ "Nom d'utilisateur" (Username - Fig. 2 **A**).
- Saisissez votre mot de passe dans le champ "Mot de passe" (Password - Fig. 2 **B**).
- Cliquez sur le bouton **Login** (Connexion) (Fig. 2 **C**).

L'utilisateur est connecté.



Le nom d'utilisateur et le mot de passe sont délivrés par l'administrateur du système. Si vous n'avez pas de nom d'utilisateur et de mot de passe, vous n'êtes pas autorisé à utiliser le produit.

Après avoir accédé au système, un acronyme correspondant à l'utilisateur connecté est affiché sur le bouton **User** (Utilisateur) de *Control Bar* (l'acronyme est ADMIN dans Fig. 3 **A**).



Fig. 3

L'utilisateur dont les informations d'identification sont affichées sur le bouton User est responsable de toutes les actions effectuées sur le produit.



Note : Certaines exceptions sont possibles en fonction de la configuration de votre installation (ex : les fonctionnalités Autologin ou « Déconnexion et maintien » – paragraphes 1.2.1 e 1.2.2).

Il est fortement recommandé de se déconnecter avant de quitter le poste de travail du produit afin d'éviter toute utilisation inappropriée du système.



Il est possible de configurer le produit de manière à ce qu'il permette de se connecter par l'intermédiaire d'un système externe (authentification unique). Dans ce cas, un bouton dédié est affiché sur l'écran de connexion.

Pour vous déconnecter, cliquez sur le bouton **User** (Utilisateur) pendant la session de travail. Le menu suivant s'ouvre (Fig. 4).

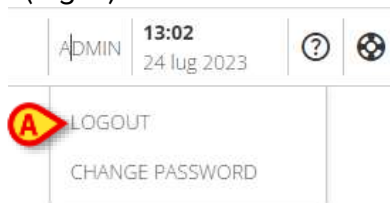


Fig. 4

- Cliquez sur **LOGOUT (DECONNEXION - Fig. 4 A)**.

La confirmation de l'utilisateur est requise. Après confirmation, l'utilisateur est déconnecté. Pour vous reconnecter, cliquez à nouveau sur le bouton **User** (Utilisateur). L'écran illustré dans Fig. 2 s'affiche à nouveau.

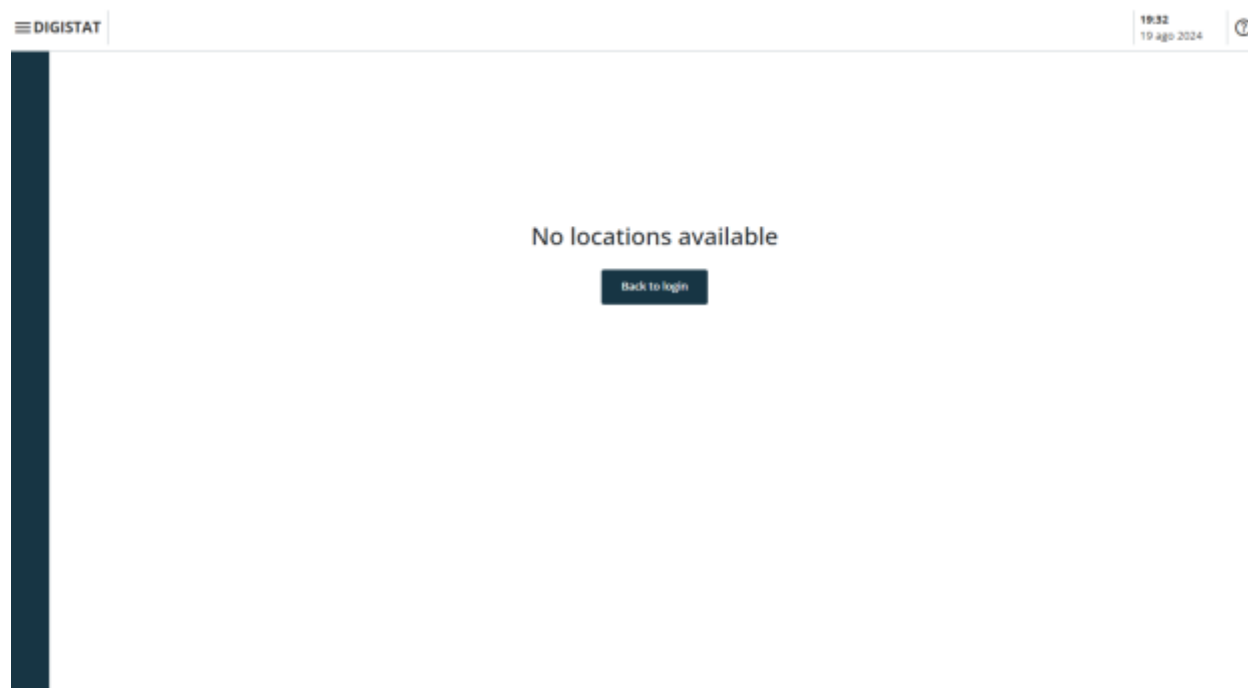


Fig 5

Si l'utilisateur n'a pas de lieu associé au préalable (voir le manuel *CFG ENG Digistat Suite MDR* pour la configuration de l'association utilisateur-lieu), il n'est pas possible de se connecter au module. Dans ce cas, le message « Aucun emplacement disponible » s'affiche (Fig 5). De plus, un bouton Revenir à la connexion est proposé pour revenir à la

page de connexion et réessayer de se connecter avec un nouvel utilisateur ou avec le même utilisateur après l'association utilisateur-lieu.



Un « Emplacement » est une entité de configuration de Digistat correspondant à une zone spécifique de la structure de soins. Il peut s'agir, par exemple, d'un service, d'une unité de soins, d'un bloc opératoire, etc., en fonction des besoins de la structure de soins. Référez-vous aux administrateurs du système pour plus d'informations.

1.2.1 Connexion automatique

Il est possible de configurer Digistat Web pour permettre la connexion automatique des utilisateurs. Cela signifie que lorsque Digistat Web est démarré, un utilisateur configuré est déjà connecté. Lorsque c'est le cas, certaines fonctionnalités configurées sont immédiatement disponibles, avant d'effectuer toute procédure de connexion.

Pour activer la connexion automatique, il est nécessaire de configurer l'option système « *AutoLoginUsername* ». Pour plus d'informations, consultez le document DSO ENG System Options.

Lorsque la connexion automatique est active, il est toujours possible pour un utilisateur de se connecter avec ses informations d'identification personnelles. Pour ce faire.

- Cliquez sur le bouton **Utilisateur** (Fig 6 A).

DIGISTAT Select Patient



Fig 6

Le menu suivant s'ouvrira (Fig 7).

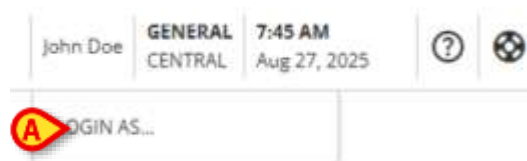


Fig 7

- Cliquez sur **SE CONNECTER EN TANT QUE...** (Fig 7 A).

L'écran de connexion s'affiche (Fig. 2). Connectez-vous comme décrit au paragraphe 1.2.



Lorsque l'option système « *AutoLoginUsername* » est configurée, la fonctionnalité « Déconnecter l'utilisateur actuel » (décrite au paragraphe 1.2.2) est désactivée.



Les fonctionnalités « Connexion automatique » et « Déconnexion et maintien » ne sont disponibles que lorsque l'application s'exécute dans le « Navigateur Web Digistat ». Pour plus d'informations, reportez-vous au manuel d'installation de Digistat Suite (INST ENG Digistat Suite).

1.2.2 Déconnexion et maintien

Cette fonctionnalité permet à l'utilisateur de se déconnecter tout en maintenant la connexion avec un nom d'utilisateur spécifié lors de la configuration. Cela signifie qu'après la déconnexion de l'utilisateur, un utilisateur par défaut reste connecté. Pour activer cette fonctionnalité, il est nécessaire de configurer l'option système « LogoutAndRemainUsername ». Pour plus d'informations, consultez le document DSO ENG System Options. Lorsque cette fonctionnalité est disponible, l'option Déconnexion de l'utilisateur actuel est

disponible dans le menu « Utilisateur » (Fig 9 A).

Pour « se déconnecter avec maintien »

- Cliquez sur le bouton **Utilisateur** (Fig 8 A).

≡ DIGISTAT Select Patient



Fig 8

Le menu suivant s'ouvrira (Fig 9).



Fig 9

- Cliquez sur **DÉCONNEXION DE L'UTILISATEUR ACTUEL** (Fig 9 A).

Les informations d'identification de l'utilisateur actuel disparaîtront du bouton **Utilisateur**, tandis que les informations d'identification de l'utilisateur défini par défaut s'afficheront.

1.3 Espace de travail

Après la connexion de l'utilisateur, les icônes correspondant aux modules Digistat Web disponibles sont affichées sur la barre latérale (Fig. 10 **A**). La zone de travail (Fig. 10 **B**) affiche les écrans et les fonctionnalités du module sélectionné sur la barre latérale.



Fig. 10

La *Control Bar* (barre de commande - Fig. 10 **C**) est décrite dans les sections 1.4 et suivantes.

Le module sélectionné est mis en surbrillance.

1.3.1 Sélection d'un module

Pour sélectionner un module :

- Cliquez sur l'icône correspondante dans la barre latérale.

L'icône est mise en évidence et les fonctionnalités du module sont affichées dans l'espace de travail.

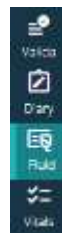


Fig. 11

1.4 Control Bar (barre de contrôle/commande)

La barre de contrôle/commande (*Control Bar*) qui apparaît dans la partie supérieure de l'écran est commune à tous les modules. Ses principales caractéristiques sont énumérées ci-dessous.



Fig. 12

- Le bouton **Menu** (Fig. 12 **A**) ouvre le menu principal de *Control Bar Web*. Voir la section 1.5.
- Le bouton **Patient** (Fig. 12 **B**). Si aucun patient n'est sélectionné, ce bouton peut être cliqué pour lancer la procédure de sélection des patients. Après la sélection d'un patient, le nom du patient et les données principales sont affichés. Pour les patients admis, le numéro du lit et le nom du service sont également affichés. Si des fonctionnalités supplémentaires spécifiques à la Control Bar Web sont disponibles pour le patient sélectionné, le bouton Patient peut être cliqué pour afficher un menu déroulant permettant d'accéder à ces fonctionnalités (voir la section 1.6 pour plus d'informations). Si une icône de cadenas -  - est affichée à côté du nom du patient, cela signifie que certaines données ou fonctionnalités sont verrouillées pour ce patient.
- La zone indiquée dans Fig. 12 **C** peut être utilisée pour signaler que l'utilisateur reçoit des notifications.
- Le bouton utilisateur (*user*) permet d'accéder aux fonctionnalités de connexion/déconnexion et de changement de mot de passe (Fig. 12 **D**).
- Indication de la date et de l'heure (Fig. 12 **E**).
- Le bouton **Aide (Help)** (Fig. 12 **F**) permet d'accéder à l'aide en ligne.
- Cliquez sur l'icône  (Fig. 12 **G**) pour créer un rapport d'incident à envoyer à l'assistance technique. Voir la section 1.5.2.

1.5 Menu principal

Le bouton **Menu** (Fig. 12 A) ouvre le menu suivant (Fig. 13).

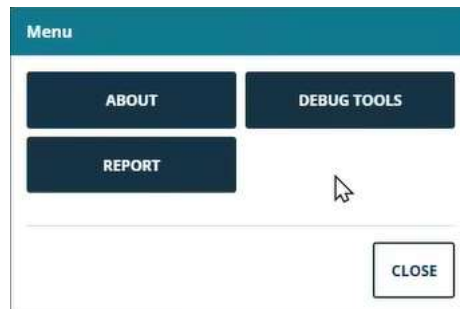


Fig. 13

Le bouton **About** (À propos) affiche une fenêtre contenant des informations sur la version installée de *Digistat Suite* et les licences associées (voir la documentation spécifique pour plus d'informations).

L'étiquetage réel du produit est la boîte **About** (À propos) affichée sur les postes de travail clients, les appareils mobiles et les modules web où la suite Digistat est installée.

Le bouton **Debug Tools** (Outils de débogage) est réservé aux administrateurs système.

Le bouton **Rapport** ouvre une fenêtre répertoriant les rapports disponibles (Fig 14). Ce bouton **Rapport** est présent, qu'un patient soit sélectionné ou non. Si un patient est sélectionné, les rapports disponibles sont ceux relatifs à l'unité hospitalière du patient (étiquetés « Patient »). Si aucun patient n'est sélectionné, les rapports disponibles sont ceux liés à l'unité hospitalière de l'utilisateur connecté (étiquetés « Générique »).



Chaque utilisateur est associé lors de la configuration à une ou plusieurs unités hospitalières.

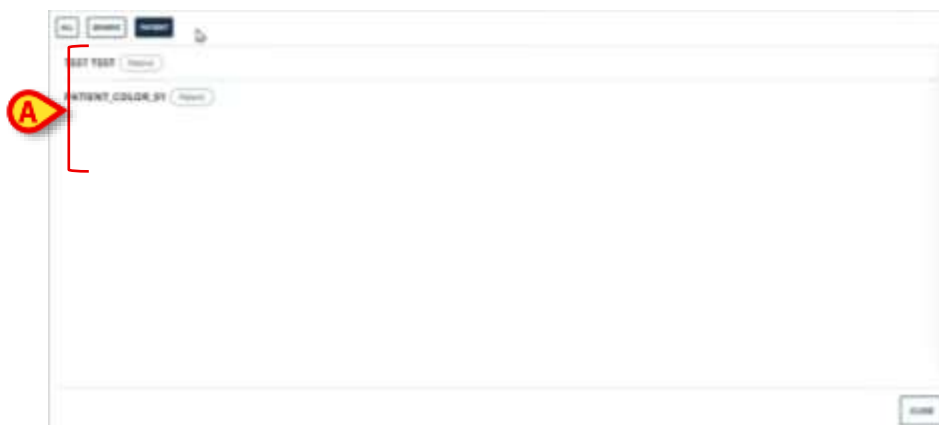


Fig 14

Chaque ligne de la fenêtre fait référence à un rapport d'impression.

- Cliquez sur une ligne pour afficher un aperçu avant impression.

Chaque rapport peut être étiqueté comme « Rapport patient » ou « Rapport générique » (Fig 15 **A**).

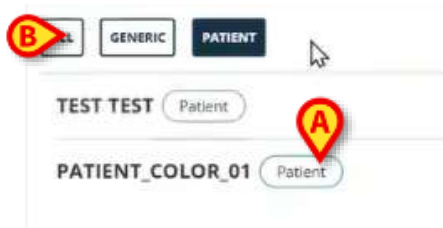


Fig 15

Les boutons indiqués en Fig 15B permettent de filtrer les rapports affichés sur la fenêtre (uniquement « Rapports Génériques », uniquement « Rapports Patients » ou tous les rapports disponibles).

1.5.1 Modifier le mot de passe (*Password*)

Pour modifier le mot de passe utilisateur :

- Cliquez sur le bouton **User** (Utilisateur) dans la *Control Bar* (Barre de contrôle/commande) (Fig. 16 **A**).



Fig. 16

- Le menu suivant s'ouvre (Fig. 17).



Fig. 17

- Cliquez sur **CHANGE PASSWORD** (Modifier le mot de passe - Fig. 17 **A**). L'écran suivant s'ouvre (Fig. 18).

CHANGE PASSWORD



The image shows a 'CHANGE PASSWORD' form. It consists of three input fields and a 'SAVE' button. The first input field is labeled 'Old password' and has a red callout bubble with the letter 'A' pointing to it. The second input field is labeled 'New Password' and has a red callout bubble with the letter 'B' pointing to it. The third input field is labeled 'Confirm new password' and has a red callout bubble with the letter 'C' pointing to it. Below the input fields is a dark blue button labeled 'SAVE' with a red callout bubble with the letter 'D' pointing to it.

Fig. 18

- Tapez le mot de passe actuel dans le champ "Old password" (Ancien mot de passe - Fig. 18 **A**)
- Tapez le nouveau mot de passe dans le champ "New password" (Nouveau mot de passe - Fig. 18 **B**).
- Saisissez à nouveau le nouveau mot de passe dans le champ "Confirm new password" (Confirmer le nouveau mot de passe - Fig. 18 **C**).
- Cliquez sur **Save** (Enregistrer - Fig. 18 **D**).

1.5.2 Rapport d'incident Utilisateur (*issue report*)

Si elle est présente, l'icône  dans la *Control Bar* (barre de commande) (Fig. 19 **A**), permet de créer un rapport d'incident et, le cas échéant, de recevoir une assistance technique.



Fig. 19



La présence de l'icône dépend de l'option système `EnableUserIssueReporting`. Se référer aux administrateurs du système pour plus d'informations.

Pour ce faire :

- Cliquez sur l'icône  (Fig. 19 **A**). La fenêtre suivante s'ouvre (Fig. 20).

Fig. 20

- Saisissez une description du problème dans le champ "Description" (Fig. 20 **A**).
- Cliquez sur **Send** (Envoyer - Fig. 20 **B**).

Une confirmation est générée, incluant un numéro d'identification ID de l'incident.

1.6 Sous-modules supplémentaires

Les sous-modules décrits dans cette section peuvent être présents ou non, en fonction de la configuration du produit dans l'établissement de santé. Chaque sous-module peut être ouvert en cliquant sur un élément de menu spécifique dans un menu déroulant affiché à côté du bouton Patient. Ces sous-modules sont liés au patient, c'est-à-dire qu'ils ne sont disponibles que si un patient est déjà sélectionné.

1.6.1 CDSS Configurator

Le sous-module CDSS Configurator peut être activé par configuration en tant que section supplémentaire de la Control Bar Web. Pour ouvrir le sous-module CDSS Configurator :

- Sélectionnez le patient concerné.



Voir le manuel d'utilisation du Patient Explorer Web pour la procédure de sélection des patients (document USR FRA Patient Explorer Web).

Après la sélection du patient, si d'autres sous-modules de la Control Bar sont disponibles, l'icône  s'affiche sur le bouton Patient (Fig 21**A**).



Fig 21

- Cliquez sur l'icône .

Une fenêtre déroulante s'affiche, répertoriant les sous-modules supplémentaires disponibles (Fig 22).

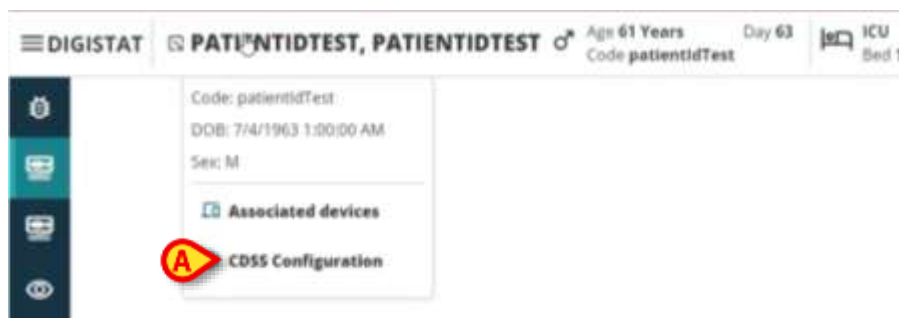


Fig 22

- Cliquez sur « CDSS Configurator » (Fig 22 **A**).

La fenêtre suivante s'affiche, répertoriant les règles associées au patient sélectionné (Fig 23).

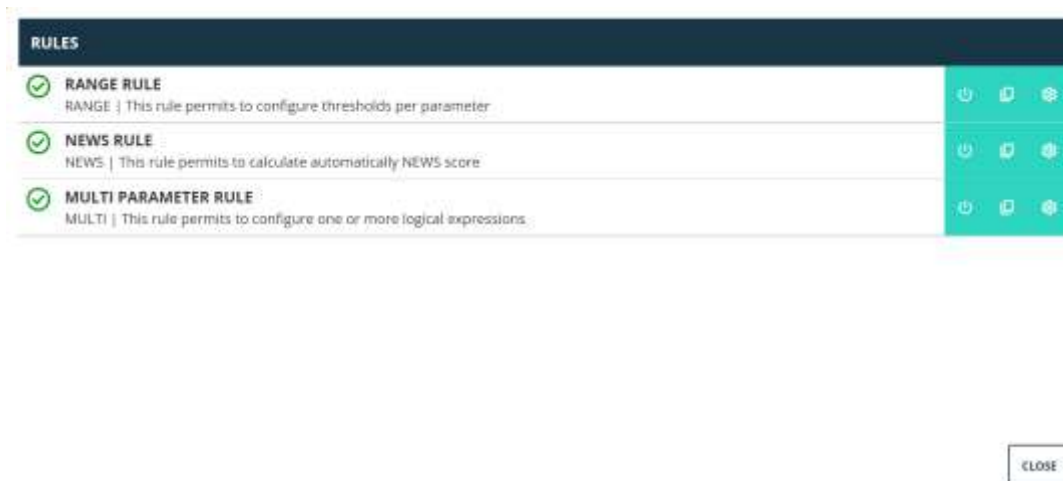


Fig 23

Consultez le manuel d'utilisation du CDSS Configurator pour une description complète et des instructions d'utilisation de ce sous-module (document USR FRA CDSS Web).

1.6.2 Identity

Le sous-module Identity peut être activé par configuration en tant que section supplémentaire de la Control Bar Web. Pour ouvrir le sous-module Identity :

- Sélectionnez le patient concerné.



Voir le manuel d'utilisation du Patient Explorer Web pour la procédure de sélection des patients (document USR FRA Patient Explorer Web).

Après la sélection du patient, si d'autres sous-modules de la Control Bar sont disponibles, l'icône  s'affiche sur le bouton Patient (Fig 24 **A**).



Fig 24

- Cliquez sur l'icône .

Une fenêtre déroulante s'affiche, répertoriant les sections supplémentaires disponibles (Fig 25).

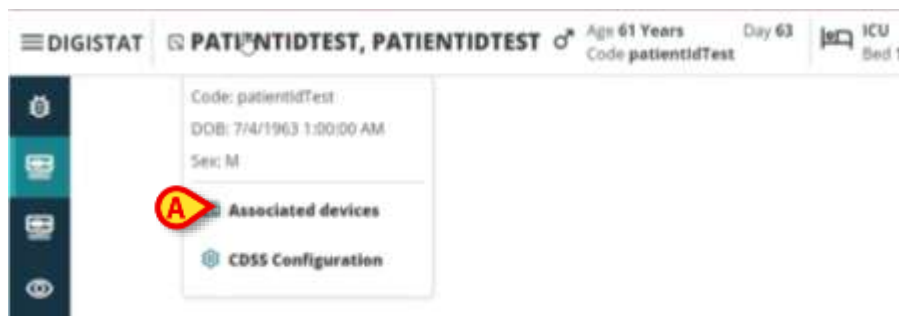


Fig 25

- Cliquez sur « Appareils associés » (Fig 25 **A**).

La fenêtre suivante s'affiche, répertoriant les appareils associés au patient actuellement sélectionné (Fig 26).

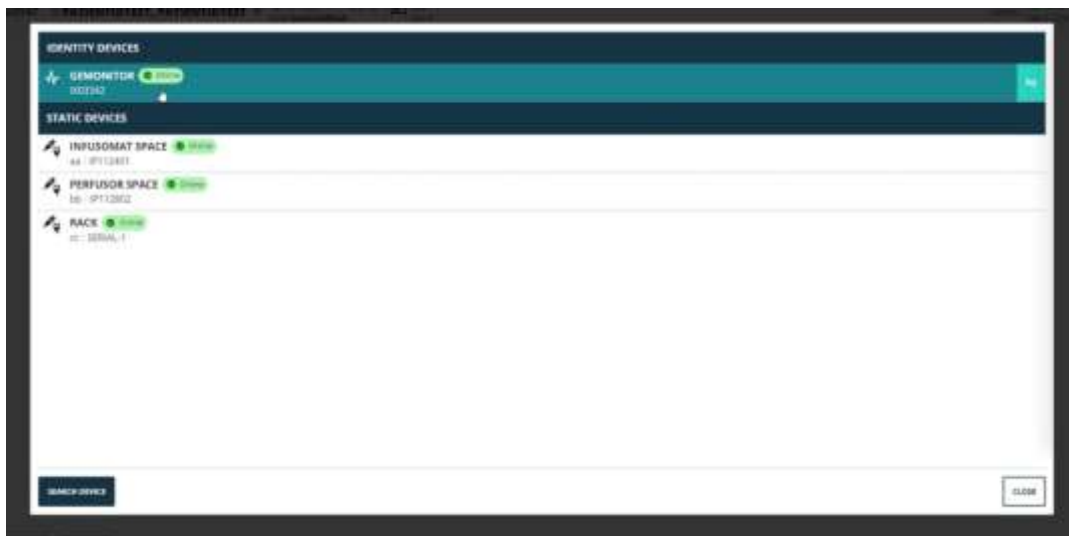


Fig 26

Consultez le manuel d'utilisation de Identity pour la description complète et le mode d'emploi de ce sous-module (document USR FRA Identity Web).